Parlament Europejski
2024-2029

Komisja Zatrudnienia i Spraw Socjalnych
Komisja Rynku Wewnętrznego i Ochrony Konsumentów

2024/0301(COD)

5.6.2025

POPRAWKI
232 - 359

Projekt sprawozdania
Johan Danielsson, Andreas Schwab
(PE772.171v01-00)

Publiczny interfejs połączony z systemem wymiany informacji na rynku wewnętrznym do celów zgłaszania delegowania pracowników i zmiana rozporządzenia (UE) nr 1024/2012

Wniosek dotyczący rozporządzenia
(COM(2024)0531 – 2024/0301(COD))

Poprawka 232
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Komisja podaje do wiadomości publicznej wykaz państw członkowskich korzystających z publicznego interfejsu, o którym mowa w ust. 3.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 233
Kosma Złotowski

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Komisja podaje do wiadomości publicznej wykaz państw członkowskich korzystających z publicznego interfejsu, o którym mowa w ust. 3.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 234
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Komisja podaje do wiadomości publicznej wykaz państw członkowskich korzystających z publicznego interfejsu, o którym mowa w ust. 3.	4. Komisja podaje do wiadomości publicznej wykaz państw członkowskich korzystających z publicznego interfejsu, o którym mowa w ust. 3. ***Jeżeli państwo członkowskie postanowi nie korzystać z publicznego interfejsu, publiczny interfejs udostępnia link do strony internetowej tego państwa członkowskiego dotyczącej***

zgłaszaniu delegowania.

Or. en

Poprawka 235
Isabelle Le Callennec

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Komisja podaje do wiadomości publicznej wykaz państw członkowskich korzystających z publicznego interfejsu, o którym mowa w ust. 3.	4. Komisja podaje do wiadomości publicznej wykaz państw członkowskich korzystających z publicznego interfejsu, o którym mowa w ust. 3. ***Linki do interfejsów państw, które nie wybrały połączonego interfejsu publicznego, publikuje się na interfejsie publicznym.***

Or. fr

Poprawka 236
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Państwo członkowskie może zaprzestać korzystania z publicznego interfejsu. Takie państwo członkowskie informuje o tym fakcie Komisję na sześć miesięcy przed planowaną datą zakończenia korzystania z publicznego interfejsu.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 237
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 3 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Państwo członkowskie może zaprzestać korzystania z publicznego interfejsu. Takie państwo członkowskie informuje o tym fakcie Komisję na sześć miesięcy przed planowaną datą zakończenia korzystania z publicznego interfejsu.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 238
Kosma Złotowski

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Państwo członkowskie może zaprzestać korzystania z publicznego interfejsu. Takie państwo członkowskie informuje o tym fakcie Komisję na sześć miesięcy przed planowaną datą zakończenia korzystania z publicznego interfejsu.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 239
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Państwo członkowskie może zaprzestać korzystania z publicznego interfejsu. Takie państwo członkowskie informuje o tym fakcie Komisję na sześć miesięcy przed planowaną datą zakończenia korzystania z publicznego	5. Państwo członkowskie może ***w każdej chwili*** zaprzestać korzystania z publicznego interfejsu ***bez uzasadniania swojej decyzji***. Takie państwo członkowskie informuje o tym fakcie Komisję na sześć miesięcy przed

interfejsu.	planowaną datą zakończenia korzystania z publicznego interfejsu.

Or. en

Poprawka 240
Pascal Arimont, Andreas Schwab, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 5 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	5a. Niezależnie od korzystania z publicznego interfejsu lub zaprzestania korzystania z niego odpowiednie obowiązujące przepisy prawa pracy i prawa socjalnego, przegląd zwolnień z obowiązku zgłaszania delegowania oraz obowiązujące układy zbiorowe i przepisy podatkowe wszystkich państw członkowskich są dostępne dla usługodawców za pośrednictwem interfejsu publicznego w sposób przyjazny dla użytkownika i we wszystkich językach urzędowych Unii.

Or. en

Uzasadnienie

Aby wspierać MŚP, interfejs musi zapewniać jasny i wielojęzyczny dostęp do krajowych przepisów prawa pracy i prawa socjalnego, przepisów podatkowych, a także układów zbiorowych. Zwiększa to pewność prawa, chroni prawa pracowników i jest zgodne z zaleceniami Europejskiego Urzędu ds. Pracy z 2023 r. dotyczącymi dostępnych i kompletnych informacji.

Poprawka 241
Arba Kokalari, Andrea Wechsler, Angelika Winzig

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 3 – ustęp 5 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	5a. Komisja we współpracy z

państwami członkowskimi zapewnia odpowiednie techniczne i praktyczne środki wsparcia, aby ułatwić sprawne i jednolite przyjmowanie publicznego interfejsu, zminimalizować wyzwania związane z przechodzeniem nań i zapewnić spójne wdrażanie w całej Unii.

Or. en

Poprawka 242
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Bez uszczerbku dla ust. 5*** standardowy formularz ***zawiera informacje dotyczące***:	1. ***Zgodnie z art. 9 ust. 1 lit. a) dyrektywy 2014/67/UE oraz w oparciu o krajowe przepisy wdrażające tę dyrektywę*** standardowy formularz ***składa się z wykazu informacji niezbędnych do umożliwienia kontroli sytuacji faktycznej w miejscu pracy w rozumieniu art. 9 ust. 1 dyrektywy 2014/67/UE i dotyczących***:

Or. en

Poprawka 243
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Bez uszczerbku dla ust. 5*** standardowy formularz ***zawiera*** informacje ***dotyczące***:	1. ***Zgodnie z art. 9 ust. 1 lit. a) dyrektywy 2014/67/UE oraz w oparciu o krajowe przepisy wdrażające tę dyrektywę*** standardowy formularz ***wymaga podania informacji niezbędnych do umożliwienia kontroli sytuacji faktycznej w miejscu pracy, przewidzianych w formularzu w załączniku I.*** Informacje ***te***

dotyczą:

Or. en

Poprawka 244
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Bez uszczerbku dla ust. 5 standardowy formularz zawiera informacje dotyczące:	1. Bez uszczerbku dla ust. 5 standardowy formularz zawiera informacje ***niezbędne do umożliwienia kontroli sytuacji faktycznej w miejscu pracy w rozumieniu art. 9 ust. 1 dyrektywy 2014/67/UE i dotyczących (oraz wyszczególnionych w załączniku 1 – punkty*** dotyczące ***danych)***:

Or. en

Poprawka 245
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Bez uszczerbku dla ust. 5 standardowy formularz zawiera ***informacje dotyczące***:	1. ***Zgodnie z art. 9 ust. 1 lit. a) dyrektywy 2014/67 i krajowymi środkami transponującymi tę dyrektywę oraz*** bez uszczerbku dla ust. 5 standardowy formularz zawiera ***wykaz informacji niezbędnych do umożliwienia kontroli sytuacji faktycznej w miejscu pracy i dotyczących***:

Or. en

Poprawka 246

Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Bez uszczerbku dla ust. 5*** standardowy formularz zawiera informacje ***dotyczące***:	1. ***Zgodnie z art. 9 ust. 1 lit. a) dyrektywy 2014/67/UE*** standardowy formularz zawiera informacje ***określone w formularzu w załączniku I. Informacje te dotyczą***:

Or. en

Poprawka 247
Andreas Schwab, Pascal Arimont, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Bez uszczerbku dla ust. 5 standardowy formularz zawiera informacje dotyczące:	1. Bez uszczerbku dla ust. 5 standardowy formularz ***przewidziany w załączniku I określa maksymalny zestaw informacji i rodzaje wymogów informacyjnych oraz*** zawiera informacje dotyczące:

Or. en

Poprawka 248
Sebastian Kruis, Rachel Blom, Elisabeth Dieringer, Filip Turek, Marie Dauchy, Mélanie Disdier, Séverine Werbrouck

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – wprowadzenie

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. ***Bez uszczerbku dla ust. 5*** standardowy formularz zawiera informacje dotyczące:	1. Standardowy formularz zawiera ***co najmniej*** informacje dotyczące:

Or. en

Poprawka 249
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) usługodawcy;	a) usługodawcy***, w tym przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej usługodawcę w postępowaniu administracyjnym i sądowym, oraz informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. a)***;

Or. en

Poprawka 250
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) usługodawcy;	a) usługodawcy***, w tym przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej usługodawcę w postępowaniu administracyjnym i sądowym, oraz informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. a)***;

Or. en

Poprawka 251
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

a) usługodawcy;	a) usługodawcy***, w tym zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. a)***;

Or. en

Poprawka 252
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) usługodawcy;	a) usługodawcy***, w tym zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. a)***;

Or. en

Poprawka 253
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) ***pracownika delegowanego***;	b) ***pracowników delegowanych, w tym wskazuje przewidywaną liczbę pracowników delegowanych, wraz z danymi umożliwiającymi ich identyfikację oraz zawiera opis wykonywanej pracy i informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. b) i c)***;

Or. en

Poprawka 254
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) pracownika delegowanego;	b) pracownika delegowanego***, w tym wskazuje przewidywaną liczbę pracowników delegowanych, wraz z danymi umożliwiającymi ich jednoznaczną identyfikację, oraz zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. b) i c)***;

Or. en

Poprawka 255
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) pracownika delegowanego;	b) pracownika delegowanego***, w tym wskazuje przewidywaną liczbę pracowników delegowanych, wraz z danymi umożliwiającymi ich jednoznaczną identyfikację, oraz zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. b) i c)***;

Or. en

Poprawka 256
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) pracownika delegowanego;	b) pracownika delegowanego***, w tym wskazuje przewidywaną liczbę pracowników delegowanych, wraz z danymi umożliwiającymi ich jednoznaczną identyfikację, oraz zawiera***

informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. b) i c);

Or. en

Poprawka 257
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) delegowania;	c) delegowania***, w tym przewidywany czas trwania delegowania, przewidywane daty rozpoczęcia i zakończenia delegowania, charakter usług uzasadniający delegowanie, warunki zbiorowego zakwaterowania i pracy, oraz zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. d)***;

Or. en

Poprawka 258
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) delegowania;	c) delegowania***, w tym przewidywany czas trwania delegowania, przewidywane daty rozpoczęcia i zakończenia delegowania, charakter usług uzasadniający delegowanie, warunki zbiorowego zakwaterowania i pracy, oraz zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. d)***;

Or. en

Poprawka 259
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) delegowania;	c) delegowania***, w tym przewidywany czas trwania delegowania, przewidywane daty rozpoczęcia i zakończenia delegowania, charakter usług uzasadniający delegowanie oraz zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. d)***;

Or. en

Poprawka 260
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) delegowania;	c) delegowania***, w tym czas trwania delegowania, daty rozpoczęcia i zakończenia delegowania oraz charakter usług uzasadniający delegowanie, a także zawiera informacje, o których mowa w art. 5 ust. 3 lit. d)***;

Or. en

Poprawka 261
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) osoby wyznaczonej do kontaktów *z*	d) osoby wyznaczonej ***przez***

właściwymi organami;	***usługodawcę*** do kontaktów***, o której mowa w art. 9 ust. 1 lit. e) i f) dyrektywy 2014/67/UE, w tym zawiera informacje, o których mowa w art 5 ust. 3 lit. e)***;

Or. en

Poprawka 262
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) ***osoby wyznaczonej*** do kontaktów ***z właściwymi organami***;	d) ***osób wyznaczonych*** do kontaktów***, o których to osobach mowa w art. 9 ust. 1 lit. e) i f) dyrektywy 2014/67/UE, w tym zawiera informacje, o których mowa w art 5 ust. 3 lit. e)***;

Or. en

Poprawka 263
Brigitte van den Berg, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) osoby wyznaczonej do kontaktów z właściwymi organami;	d) osoby wyznaczonej do kontaktów ***w celu kontaktowania się*** z właściwymi organami ***w przyjmującym państwie członkowskim lub z odpowiednimi partnerami społecznymi***;

Or. en

Poprawka 264
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) ***osoby wyznaczonej*** do kontaktów ***z właściwymi organami***;	d) ***osób wyznaczonych*** do kontaktów***, o których to osobach mowa w art. 9 ust. 1 lit. e) i f) dyrektywy 2014/67/UE***;

Or. en

Poprawka 265
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera d

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
d) ***osoby wyznaczonej*** do kontaktów ***z właściwymi organami***;	d) ***osób wyznaczonych*** do kontaktów***, o których mowa w art. 9 ust. 1 lit. e) i f) dyrektywy 2014/67/UE***;

Or. en

Poprawka 266
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) usługobiorcy.	e) usługobiorcy***, w tym zawiera informacje dotyczące tożsamości usługobiorcy i jego dane kontaktowe***.

Or. en

Poprawka 267
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) usługobiorcy.	e) usługobiorcy***, w tym zawiera informacje dotyczące tożsamości usługobiorcy i jego dane kontaktowe***.

Or. en

Poprawka 268
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. W przypadku delegowania przez agencję pracy tymczasowej lub agencję pośrednictwa pracy w ramach delegowania podwójnego lub łańcuchowego, jak opisano w art. 1 ust. 3 pierwszy i drugi akapit dyrektywy 96/71/WE, standardowy formularz składa się również z informacji dotyczących przedsiębiorstwa użytkownika, w tym informacji umożliwiających identyfikację przedsiębiorstwa użytkownika i przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej przedsiębiorstwo użytkownika w postępowaniu administracyjnym i sądowym.

Or. en

Poprawka 269
Andreas Schwab, Pascal Arimont, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Komisja określa wzór standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, w	***skreśla się***

drodze aktów wykonawczych. Te akty wykonawcze są przyjmowane zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.

Or. en

Poprawka 270
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Komisja określa wzór standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, w drodze aktów wykonawczych. Te akty wykonawcze są przyjmowane zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.	2. Komisja określa wzór standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, w drodze aktów wykonawczych. Te akty wykonawcze są przyjmowane zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2. ***Komisja należycie uwzględnia porady udzielone przez grupę ekspertów państw członkowskich w sprawie wspólnego elektronicznego formularza zgłoszenia delegowania pracowników w odniesieniu do informacji, jakie mają być zawarte w takim formularzu.***

Or. en

Poprawka 271
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Komisja określa wzór standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, w drodze aktów wykonawczych. Te akty wykonawcze ***są przyjmowane*** zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.	2. Komisja określa wzór standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, w drodze aktów wykonawczych. Te akty wykonawcze ***przygotowuje się w porozumieniu z odpowiednimi europejskimi partnerami społecznymi i***

	przyjmuje zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.

Or. en

Poprawka 272
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. ***Komisja*** określa ***wzór standardowego formularza, o którym*** mowa w ust. 1 niniejszego artykułu***, w drodze aktów wykonawczych***. ***Te akty wykonawcze są przyjmowane zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.***	2. ***W załączniku*** określa ***się standardowy formularz zawierający wspólny zestaw minimalnych wymogów, o których*** mowa w ust. 1 niniejszego artykułu.

Or. en

Poprawka 273
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Komisja ***określa wzór*** standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu***, w drodze aktów wykonawczych***. ***Te akty wykonawcze są przyjmowane zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.***	2. Komisja ***jest uprawniona do przyjęcia aktów delegowanych zgodnie z art. 7a w celu zmodyfikowania*** standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu.

Or. en

Poprawka 274
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. Komisja ***określa wzór*** standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu***, w drodze aktów wykonawczych***. ***Te akty wykonawcze są przyjmowane zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.***	2. Komisja ***jest uprawniona do przyjęcia aktów delegowanych zgodnie z art. 7a w celu zmodyfikowania*** standardowego formularza, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu.

Or. en

Poprawka 275
Sebastian Kruis, Rachel Blom, Elisabeth Dieringer, Filip Turek, Marie Dauchy, Mélanie Disdier, Séverine Werbrouck

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. ***Komisja określa wzór standardowego formularza***, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, ***w drodze aktów wykonawczych. Te akty wykonawcze są przyjmowane zgodnie z procedurą***, o której mowa w art. ***8 ust. 2.***	2. ***Standardowy formularz***, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, ***określa skoordynowana sieć monitorowania delegowania pracowników***, o której mowa w art. ***4a***.

Or. en

Poprawka 276
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o ***niewymaganiu podania wszystkich*** informacji ***zawartych*** w standardowym	3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o ***wykorzystaniu*** informacji ***dodatkowych innych niż informacje zawarte*** w

formularzu, ***w którym to przypadku informuje*** o tym Komisję.	standardowym formularzu, ***pod warunkiem że owe dodatkowe informacje są zgodne z art. 9 ust. 1 dyrektywy 2014/67/UE oraz że państwo członkowskie poinformuje*** o tym Komisję. ***Decyzja o wykorzystaniu dodatkowych informacji może być ograniczona do określonych sektorów. Po powiadomieniu przez państwo członkowskie Komisja bez zbędnej zwłoki wprowadza niezbędne zmiany w formularzu krajowym państwa członkowskiego dotyczącym publicznego interfejsu.***

Or. en

Poprawka 277
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie, które ***dobrowolnie*** zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję. ***Na tej podstawie Komisja zmienia standardowy formularz dla danego państwa członkowskiego zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.***

Or. en

Poprawka 278
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję. ***Na podstawie tych informacji Komisja zmienia standardowy formularz dla danego państwa członkowskiego zgodnie z procedurą, o której mowa w art. 8 ust. 2.***

Or. en

Poprawka 279
Arba Kokalari, Andrea Wechsler, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję. ***Państwo członkowskie nie wymaga jednak dodatkowych obowiązkowych informacji ani dokumentów wykraczających poza standardowy formularz.***

Or. en

Poprawka 280
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję. ***Decyzja o wykorzystaniu mniejszej ilości informacji może być ograniczona do określonych sektorów rynku pracy.***

Or. en

Poprawka 281
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję. ***Decyzja o wykorzystaniu mniejszej ilości informacji może być ograniczona do określonych sektorów rynku pracy.***

Or. en

Poprawka 282
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

3. Państwo członkowskie***, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu,*** może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.

Or. en

Poprawka 283
Miriam Lexmann

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie***, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu,*** może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.

Or. en

Poprawka 284
Kosma Złotowski

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
3. Państwo członkowskie***, które zdecyduje się korzystać z publicznego interfejsu,*** może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.	3. Państwo członkowskie może podjąć decyzję o niewymaganiu podania wszystkich informacji zawartych w standardowym formularzu, w którym to przypadku informuje o tym Komisję.

Or. en

Poprawka 285
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3a. Państwo członkowskie, które zdecyduje się na korzystanie z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o wykorzystaniu dodatkowych informacji zgodnie ze skutecznym monitorowaniem zgodności z obowiązkami wynikającymi z dyrektyw: 2014/67/UE i 96/71/WE, stosownie do art. 9 ust. 1 dyrektywy 2014/67/UE.
	Po powiadomieniu przez zainteresowane państwo członkowskie Komisja bez zbędnej zwłoki wprowadza niezbędne zmiany w publicznym interfejsie dotyczącym odpowiedniego państwa członkowskiego.Państwo członkowskie może ograniczyć wykorzystanie dodatkowych informacji do określonych sektorów rynku pracy.
	Wprowadzając zmiany w publicznych interfejsach dotyczących danego państwa członkowskiego, Komisja dba o jednolity format dodatkowych informacji wykorzystywanych przez co najmniej dwa państwa członkowskie.

Or. en

Poprawka 286
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	3a. Państwo członkowskie, które zdecyduje się na korzystanie z publicznego interfejsu, może podjąć decyzję o wykorzystaniu w swoim standardowym formularzu dodatkowych informacji zgodnie ze skutecznym monitorowaniem zgodności z obowiązkami wynikającymi z dyrektyw: 2014/67/UE i 96/71/WE, stosownie do art. 9 ust. 1 dyrektywy 2014/67/UE.
	Po powiadomieniu przez zainteresowane państwo członkowskie Komisja bez zbędnej zwłoki wprowadza niezbędne zmiany w standardowym formularzu dotyczącym odpowiedniego państwa członkowskiego.Państwo członkowskie może ograniczyć wykorzystanie dodatkowych informacji do określonych sektorów rynku pracy.
	Wprowadzając zmiany w standardowym formularzu dotyczącym danego państwa członkowskiego, Komisja dba o jednolity format dodatkowych informacji wykorzystywanych przez co najmniej dwa państwa członkowskie.

Or. en

Poprawka 287
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 288
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 289
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. ***Państwa*** członkowskie ***mogą przedkładać*** Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.	4. ***Każde państwo*** członkowskie ***może przedłożyć*** Komisji ***uzasadnione*** propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja ***bez zbędnej zwłoki*** analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza. ***Jeżeli Komisja uzna zmianę zaproponowaną przez państwo członkowskie za nieuzasadnioną lub nieproporcjonalną, w rozsądnym terminie przedstawia temu państwu członkowskiemu przemyślane wyjaśnienie.***

Or. en

Poprawka 290
Arba Kokalari, Andrea Wechsler, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie ***w celu wprowadzenia***, w stosownych przypadkach***, zmian do standardowego formularza***.	4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie ***oraz ocenia ich skutki***, ***dbając przy tym, aby wszelkie zmiany były korzystne dla konkurencyjności, ułatwiały świadczenie usług, zwiększały swobodny przepływ pracowników na rynku wewnętrznym i nie zwiększały obciążeń administracyjnych, oraz*** w stosownych przypadkach ***zmienia standardowy formularz***.

Or. en

Poprawka 291
Brigitte van den Berg, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.	4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza. ***Jeżeli Komisja postanowi nie proponować zasugerowanych zmian, przedstawia państwu członkowskiemu przemyślaną odpowiedź uzasadniającą jej decyzję.***

Or. en

Poprawka 292

Andreas Schwab, Pascal Arimont, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Państwa członkowskie mogą ***przedkładać*** Komisji ***propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu***. Komisja analizuje ***te sugestie*** w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.	4. Państwa członkowskie mogą ***zwrócić się do*** Komisji ***o uprzednią zgodę na dodanie informacji do standardowego formularza określonego w załączniku I***. Komisja analizuje ***takie wnioski*** w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza ***po dokonaniu oceny proporcjonalności i po uzasadnieniu nowych informacji, o których wprowadzenie wystąpiono***.

Or. en

Poprawka 293
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. ***Państwa*** członkowskie ***mogą przedkładać*** Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje ***te*** sugestie w celu ***wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do*** standardowego formularza.	4. ***Każde państwo*** członkowskie ***może przedłożyć*** Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu ***wraz z uzasadnieniem tych propozycji***. Komisja ***w rozsądnym terminie*** analizuje ***takie*** sugestie ***i przedkłada projekt aktu wykonawczego*** w celu ***zmiany*** standardowego formularza ***zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2.***

Or. en

Poprawka 294
Isabelle Le Callennec

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje ***zmiany lub*** zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.	4. Państwa członkowskie mogą przedkładać Komisji propozycje zmian w standardowym formularzu ***w celu uwzględnienia lokalnych realiów każdego państwa członkowskiego oraz ich prawa krajowego***. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.

Or. fr

Poprawka 295
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. ***Państwa*** członkowskie ***mogą przedkładać*** Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu. Komisja analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.	4. ***Każde państwo*** członkowskie ***może przedłożyć*** Komisji propozycje zmiany lub zmian w standardowym formularzu ***wraz z uzasadnieniem tych propozycji***. Komisja ***w rozsądnym terminie*** analizuje te sugestie w celu wprowadzenia, w stosownych przypadkach, zmian do standardowego formularza.

Or. en

Poprawka 296
Andreas Schwab, Pascal Arimont, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Na podstawie sugestii państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy	***skreśla się***

Komisja może zaproponować zmianę standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

Or. en

Poprawka 297
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Na podstawie sugestii państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy Komisja może zaproponować zmianę standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 298
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Na podstawie sugestii państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy Komisja ***może zaproponować zmianę standardowego formularza*** zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 ***niniejszego artykułu***.	5. ***W stosownych przypadkach zgodnie z ust. 1,*** na podstawie sugestii państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy***,*** Komisja ***zmienia standardowy formularz, przedkładając projekt aktu wykonawczego*** zgodnie ***z przepisami krajowymi oraz*** z procedurą, o której mowa w ust. 2.

Or. en

Poprawka 299
Sebastian Kruis, Rachel Blom, Elisabeth Dieringer, Filip Turek, Marie Dauchy, Mélanie Disdier, Séverine Werbrouck

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. ***Na podstawie sugestii*** państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy ***Komisja może zaproponować zmianę standardowego*** formularza ***zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.***	5. ***Skoordynowana sieć monitorowania delegowania pracowników, o której mowa w art. 4a, może - na wniosek co najmniej jednego*** państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy ***- dokonać przeglądu zmian w standardowym formularzu i przyjąć je w celu dostosowania*** formularza ***do zmieniających się potrzeb administracyjnych lub uwarunkowań krajowych***.

Or. en

Poprawka 300
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Na podstawie ***sugestii*** państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy Komisja może ***zaproponować zmianę*** standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.	5. Na podstawie ***propozycji*** państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy Komisja może ***przedłożyć projekt aktu delegowanego w celu zaproponowania zmiany do*** standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

Or. en

Poprawka 301
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Na podstawie ***sugestii*** państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy Komisja może ***zaproponować zmianę*** standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.	5. Na podstawie ***propozycji*** państwa członkowskiego lub z własnej inicjatywy Komisja może ***przedłożyć projekt aktu delegowanego w celu zmiany*** standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

Or. en

Poprawka 302
Isabelle Le Callennec

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Na podstawie sugestii państwa członkowskiego ***lub z własnej inicjatywy*** Komisja może zaproponować zmianę standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.	5. Na podstawie sugestii państwa członkowskiego Komisja może zaproponować zmianę standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

Or. fr

Poprawka 303
Chiara Gemma, Francesco Torselli, Elena Donazzan, Mariateresa Vivaldini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. ***Na podstawie sugestii państwa członkowskiego lub*** z własnej inicjatywy ***Komisja może zaproponować zmianę*** standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2	5. ***Komisja może*** z własnej inicjatywy ***przedłożyć projekt aktu wykonawczego w celu zmiany*** standardowego formularza zgodnie z procedurą, o której mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

niniejszego artykułu.

Or. en

Poprawka 304
Arba Kokalari, Andrea Wechsler, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 – ustęp 5 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	5a. Standardowy formularz jest poddawany przeglądowi co trzy lata, a priorytetowo traktuje się uproszczenie i ograniczenie obciążeń administracyjnych, rozwój technologiczny i informacje zwrotne od użytkowników, aby formularz nadal spełniał swój pierwotny cel.

Or. en

Poprawka 305
Sebastian Kruis, Rachel Blom, Elisabeth Dieringer, Filip Turek, Marie Dauchy, Mélanie Disdier, Séverine Werbrouck

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 4 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 4a
	Skoordynowana sieć monitorowania delegowania pracowników
	1. Aby uprościć procedury administracyjne dla przedsiębiorstw delegujących pracowników i dla organów publicznych odpowiedzialnych za przetwarzanie takich zgłoszeń, a także aby ułatwić kontrole, wzmocnić skuteczne monitorowanie przez państwa członkowskie zgodności z prawem unijnym i krajowym dotyczącym ochrony pracowników delegowanych, poprawić przejrzystość i promować współpracę

administracyjną między właściwymi organami krajowymi, państwa członkowskie ustanawiają skoordynowaną sieć organów krajowych odpowiedzialnych za monitorowanie delegowania pracowników.

2. Skoordynowana sieć składa się z pojedynczych przedstawicieli właściwych organów krajowych z poszczególnych państw członkowskich.

3. Skoordynowana sieć opracowuje standardowy formularz, o którym mowa w art. 4 ust. 1, do dnia ... [sześć miesięcy po wejściu w życie tego rozporządzenia].

Or. en

Poprawka 306
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Aby osiągnąć cele określone w art. 1, w ramach publicznego interfejsu mogą być przetwarzane dane osobowe, o których mowa ust. 2 i 3.	1. Aby osiągnąć cele określone w art. 1, w ramach publicznego interfejsu ***i wyspecjalizowanego repozytorium IMI*** mogą być przetwarzane dane osobowe, o których mowa ust. 2 i 3.

Or. en

Poprawka 307
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
1. Aby osiągnąć cele określone w art. 1, w ramach publicznego interfejsu mogą być przetwarzane dane osobowe, o których	1. Aby osiągnąć cele określone w art. 1, w ramach publicznego interfejsu ***i wyspecjalizowanego repozytorium IMI***

mowa ust. 2 i 3.	mogą być przetwarzane dane osobowe, o których mowa ust. 2 i 3.

Or. en

Poprawka 308
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) zapewnienia bezpieczeństwa i dostępności publicznego interfejsu;	a) zapewnienia bezpieczeństwa i dostępności publicznego interfejsu ***oraz repozytorium IMI***;

Or. en

Poprawka 309
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera a

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
a) zapewnienia bezpieczeństwa i dostępności publicznego interfejsu;	a) zapewnienia bezpieczeństwa i dostępności publicznego interfejsu ***oraz repozytorium IMI***;

Or. en

Poprawka 310
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 2 – litera a a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	aa) innych państw członkowskich, do których pracownik jest delegowany w tym

samym okresie;

Or. en

Poprawka 311
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3 – litera b

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
b) tożsamości ***pracownika delegowanego***;	b) tożsamości ***pracowników delegowanych***;

Or. en

Poprawka 312
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3 – litera c

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
c) elektronicznego adresu pracownika delegowanego do celów powiadomień, takiego jak adres e-mail, w celu poinformowania go o złożeniu zgłoszenia w odniesieniu do tego pracownika;	c) elektronicznego adresu pracownika delegowanego do celów powiadomień, takiego jak adres e-mail, w celu poinformowania go o złożeniu zgłoszenia w odniesieniu do tego pracownika;

Or. en

Poprawka 313
Brigitte van den Berg, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3 – litera d a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	da) tożsamości i danych kontaktowych osoby wyznaczonej do kontaktów w celu kontaktowania się z właściwymi organami

w przyjmującym państwie członkowskim lub z odpowiednimi partnerami społecznymi;

Or. en

Poprawka 314
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) tożsamości i danych kontaktowych ***osoby wyznaczonej*** do kontaktów ***przez usługodawcę***.	e) tożsamości i danych kontaktowych ***osób wyznaczonych*** do kontaktów ***z ramienia usługodawcy zgodnie z art. 9 ust. 1 lit. e) i f) dyrektywy 2014/67/UE.***

Or. en

Poprawka 315
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3 – litera e

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
e) tożsamości i danych kontaktowych ***osoby wyznaczonej*** do kontaktów ***przez usługodawcę***.	e) tożsamości i danych kontaktowych ***osób wyznaczonych*** do kontaktów ***z ramienia usługodawcy zgodnie z art. 9 ust. 1 lit. e) i f) dyrektywy 2014/67/UE.***

Or. en

Poprawka 316
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3 – litera e a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ea) danych osobowych zawartych w dokumentach ładowanych do interfejsu publicznego.

Or. en

Poprawka 317
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 3 – litera e a (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	ea) danych osobowych zawartych w dokumentach załadowanych do interfejsu publicznego.

Or. en

Poprawka 318
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
4. W przypadku gdy państwo członkowskie otrzymuje zgłoszenia delegowania dodatkowo za pośrednictwem publicznego interfejsu w swoim krajowym systemie zaplecza, właściwy organ krajowy należy uznać za administratora danych zgodnie z art. 4 ust. 7 rozporządzenia (UE) 2016/679 w odniesieniu do przetwarzania danych osobowych zawartych w tych zgłoszeniach.	4. W przypadku gdy państwo członkowskie otrzymuje zgłoszenia delegowania dodatkowo za pośrednictwem publicznego interfejsu w swoim krajowym systemie zaplecza, właściwy organ krajowy należy uznać za administratora danych zgodnie z art. 4 ust. 7 rozporządzenia (UE) 2016/679 w odniesieniu do przetwarzania danych osobowych zawartych w tych zgłoszeniach***, w tym również wymogów informacyjnych dodatkowych w stosunku do wymogów zawartych w standardowym formularzu***.

Or. en

Poprawka 319
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***36 miesięcy*** od daty zakończenia okresu delegowania.	5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***dziesięciu lat*** od daty zakończenia okresu delegowania***, chyba że informacje te są nadal potrzebne do celów, do których zostały zebrane i przetworzone***. ***Dotyczy to również już przekazanych informacji, chociaż państwo członkowskie mogło podjąć decyzję o zaprzestaniu korzystania z publicznego interfejsu.***

Or. en

Poprawka 320
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***36 miesięcy*** od daty zakończenia okresu delegowania.	5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***10 lat*** od daty zakończenia okresu delegowania. ***Dotyczy to również już przekazanych informacji, jeżeli państwo członkowskie mogło podjąć decyzję o zaprzestaniu korzystania z publicznego interfejsu.***

Or. en

Poprawka 321
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***36*** miesięcy od daty zakończenia okresu delegowania.	5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji ***i dokumentów*** dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***24*** miesięcy od daty zakończenia okresu delegowania.

Or. en

Poprawka 322
Maria Grapini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***36*** miesięcy od daty zakończenia okresu delegowania.	5. Publiczny interfejs musi zapewniać automatyczne usuwanie informacji dotyczących delegowania, które zostały przekazane za pośrednictwem tego publicznego interfejsu, po upływie ***48*** miesięcy od daty zakończenia okresu delegowania.

Or. ro

Poprawka 323
Maria Grapini

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Publiczny interfejs musi umożliwiać usuwanie wszystkich przechowywanych w nim danych osobowych oraz kont usługodawców, gdy dane te nie są już potrzebne do celów, do których zostały zgromadzone i przetworzone.	6. Publiczny interfejs musi umożliwiać usuwanie wszystkich przechowywanych w nim danych osobowych oraz kont usługodawców, gdy dane te nie są już potrzebne do celów, do których zostały zgromadzone i przetworzone***, lub na wniosek pracownika delegowanego***.

Or. ro

Poprawka 324
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
6. Publiczny interfejs musi umożliwiać usuwanie wszystkich ***przechowywanych w nim*** danych osobowych ***oraz kont*** usługodawców, gdy dane te nie są już potrzebne do celów, do których zostały zgromadzone i przetworzone.	6. Publiczny interfejs musi umożliwiać usuwanie wszystkich danych osobowych ***i dokumentów przechowywanych na kontach*** usługodawców, gdy dane te nie są już potrzebne do celów, do których zostały zgromadzone i przetworzone.

Or. en

Poprawka 325
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
8. Państwo członkowskie może zezwolić ***właściwemu organowi krajowemu na przekazywanie*** krajowym partnerom społecznym ***– z wykorzystaniem innych środków niż IMI –*** stosownych	8. ***Zgodnie z prawem krajowym i praktyką krajową*** państwo członkowskie może zezwolić ***właściwym organom krajowym na udostępnianie*** krajowym partnerom społecznym ***i organom***

informacji ***dostępnych w IMI w zakresie niezbędnym i wyłącznie do celów*** sprawdzenia ***przestrzegania przepisów dotyczących*** delegowania oraz zgodnie z prawem krajowym i krajowymi praktykami***, pod warunkiem że informacje te dotyczą delegowania na terytorium tego państwa członkowskiego***.	***działającym w ich imieniu, a także innym podmiotom zajmującym się egzekwowaniem przepisów, w tym władzom lokalnym, regionalnym i krajowym, również krajowym funduszom sektorowym,*** stosownych informacji ***udostępnionych za pośrednictwem IMI. Odpowiednie informacje przekazuje się tym podmiotom w inny sposób niż za pośrednictwem IMI, w zależności od potrzeby*** sprawdzenia ***zgodności z przepisami dotyczącymi*** delegowania ***i obowiązującymi układami zbiorowymi,*** oraz zgodnie z prawem krajowym i krajowymi praktykami.

Or. en

Poprawka 326
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 5 – ustęp 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
8. Państwo członkowskie może zezwolić ***właściwemu organowi krajowemu*** na przekazywanie krajowym partnerom społecznym ***– z wykorzystaniem innych środków niż IMI –*** stosownych informacji dostępnych w IMI w ***zakresie niezbędnym i wyłącznie do celów*** sprawdzenia ***przestrzegania przepisów dotyczących*** delegowania ***oraz zgodnie z prawem krajowym i krajowymi praktykami, pod warunkiem że informacje te dotyczą delegowania na terytorium tego państwa członkowskiego***.	8. Państwo członkowskie może zezwolić ***właściwym organom krajowym*** na przekazywanie ***w sposób inny niż za pośrednictwem IMI,*** krajowym partnerom społecznym ***i organom działającym w ich imieniu, a także innym podmiotom pełniącym funkcję egzekwowania przepisów, w tym organom lokalnym, regionalnym i krajowym,*** stosownych informacji dostępnych w ***repozytorium*** IMI w ***celu*** sprawdzenia ***zgodności z przepisami dotyczącymi*** delegowania ***i z obowiązującymi układami zbiorowymi***.

Or. en

Poprawka 327
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan

Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Przetwarzanie ***przekazanych*** informacji za pośrednictwem systemu IMI	Przetwarzanie informacji ***i dokumentów przedłożonych*** za pośrednictwem systemu IMI

Or. en

Poprawka 328
Villy Søvndal, Kim Van Sparrentak
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Informacje przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu udostępnia się w IMI odpowiedzialnym właściwym organom przyjmującego państwa członkowskiego, aby osiągnąć cele określone w art. 1.	Informacje przekazywane ***i dokumenty załadowane*** za pośrednictwem publicznego interfejsu udostępnia się w IMI odpowiedzialnym właściwym organom przyjmującego państwa członkowskiego, aby osiągnąć cele określone w art. 1. ***Do celów wykonywania swojego mandatu na podstawie art. 4 rozporządzenia 2019/1149 w zakresie współpracy i wymiany informacji między państwami członkowskimi, koordynowania i wspierania uzgodnionych i wspólnych inspekcji, analiz i ocen ryzyka informacje zawarte w repozytorium IMI należy również udostępnić Europejskiemu Urzędowi ds. Pracy.*** ***Komisja wprowadza do repozytorium IMI niezbędne funkcje, aby informacje przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu można było również wykorzystać do agregacji i eksploracji danych i tym samym poprawić dokładność statystyk dotyczących delegowania i dokładność analiz ryzyka związanego ze schematami delegowania***

na rynku wewnętrznym. Komisja jest odpowiedzialna za opracowanie, utrzymanie i obsługę repozytorium IMI.

Or. en

Poprawka 329
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Informacje przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu udostępnia się w IMI odpowiedzialnym właściwym organom przyjmującego państwa członkowskiego, aby osiągnąć cele określone w art. 1.	Informacje przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu udostępnia się w IMI odpowiedzialnym właściwym organom przyjmującego państwa członkowskiego, aby osiągnąć cele określone w art. 1. ***Z myślą o współpracy administracyjnej i transgranicznym egzekwowaniu przepisów z informacji dostępnych w repozytorium IMI mogą również korzystać uczestniczące państwa członkowskie.***

Or. en

Poprawka 330
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Informacje przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu udostępnia się w IMI odpowiedzialnym właściwym organom przyjmującego państwa członkowskiego, aby osiągnąć cele określone w art. 1.	Informacje ***i dokumenty*** przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu udostępnia się w IMI odpowiedzialnym właściwym organom przyjmującego państwa członkowskiego, aby osiągnąć cele określone w art. 1.

Or. en

Poprawka 331
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Aby wykrywać zagrożenia i nadużycia związane ze schematami delegowania, takie jak konstrukcje oparte na skrzynkach pocztowych i fikcyjne delegowanie, oraz aby osiągnąć cele określone w art. 4 dyrektywy 2014/67/UE, funkcje techniczne powinny umożliwiać gromadzenie danych, analizę i porównywanie, w tym agregację i eksplorację danych, w odniesieniu do informacji przekazywanych za pośrednictwem publicznego interfejsu przez właściwe organy krajowe i podmioty, o których mowa w art. 5 ust. 8, uczestniczących państw członkowskich w celu udzielania wzajemnej pomocy zgodnie z art. 6 dyrektywy 2014/67/UE.

Or. en

Poprawka 332
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Informacje przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu udostępnia się w IMI odpowiedzialnym właściwym organom państwa członkowskiego siedziby usługodawcy w celu zapewnienia skutecznej współpracy administracyjnej między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich, zgodnie z dyrektywą

2014/67/UE.

Or. en

Poprawka 333
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 1 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Do celów wykonywania swojego mandatu na podstawie art. 4 rozporządzenia 2019/1149 w zakresie współpracy i wymiany informacji między państwami członkowskimi, koordynowania i wspierania uzgodnionych i wspólnych inspekcji, analiz i ocen ryzyka informacje zawarte w repozytorium IMI należy również udostępnić Europejskiemu Urzędowi ds. Pracy.

Or. en

Poprawka 334
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 6 – akapit 1 c (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Komisja wprowadza do repozytorium IMI niezbędne funkcje, aby informacje przekazywane za pośrednictwem publicznego interfejsu można było również wykorzystać do agregacji i eksploracji danych i tym samym poprawić dokładność statystyk dotyczących delegowania i dokładność analiz ryzyka związanego ze schematami delegowania na rynku wewnętrznym. Komisja jest odpowiedzialna za opracowanie, utrzymanie i obsługę repozytorium IMI.

Poprawka 335
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 7 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 7a
	Wykonywanie przekazanych uprawnień
	1. Powierzenie Komisji uprawnień do przyjmowania aktów delegowanych podlega warunkom określonym w niniejszym artykule.
	2. Uprawnienia do przyjęcia aktów delegowanych, o których mowa w art. 4 ust. 2, powierza się Komisji na okres ... lat od dnia … [data wejścia w życie podstawowego aktu ustawodawczego lub inna data ustalona przez współprawodawców]. Komisja sporządza sprawozdanie dotyczące przekazania uprawnień nie później niż dziewięć miesięcy przed końcem okresu … lat. Przekazanie uprawnień zostaje automatycznie przedłużone na takie same okresy, chyba że Parlament Europejski lub Rada sprzeciwią się takiemu przedłużeniu nie później niż trzy miesiące przed końcem każdego okresu.
	3. Przekazanie uprawnień, o którym mowa w art. 4 ust. 2, może zostać w dowolnym momencie odwołane przez Parlament Europejski lub przez Radę. Decyzja o odwołaniu kończy przekazanie określonych w niej uprawnień. Decyzja o odwołaniu staje się skuteczna następnego dnia po jej opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub w późniejszym terminie określonym w tej decyzji. Nie wpływa ona na ważność już obowiązujących aktów delegowanych.

	4. Przed przyjęciem aktu delegowanego Komisja konsultuje się z partnerami społecznymi i ekspertami wyznaczonymi przez każde państwo członkowskie zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13 kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa.
	5. Niezwłocznie po przyjęciu aktu delegowanego Komisja przekazuje go równocześnie Parlamentowi Europejskiemu i Radzie.
	6. Akt delegowany przyjęty na podstawie art. 4 ust. 2 wchodzi w życie tylko wówczas, gdy ani Parlament Europejski, ani Rada nie wyraziły sprzeciwu w terminie dwóch miesięcy od przekazania tego aktu Parlamentowi Europejskiemu i Radzie, lub gdy przed upływem tego terminu zarówno Parlament Europejski, jak i Rada poinformowały Komisję, że nie wniosą sprzeciwu. Termin ten przedłuża się o [dwa miesiące] z inicjatywy Parlamentu Europejskiego lub Rady.

Or. en

Poprawka 336
Sebastian Kruis, Rachel Blom, Elisabeth Dieringer, Filip Turek, Marie Dauchy, Mélanie Disdier, Séverine Werbrouck

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 8	***skreśla się***
Procedura komitetowa	
1. Komisję wspomaga komitet. Komitet ten jest komitetem w rozumieniu rozporządzenia (UE) nr 182/2011.	
2. W przypadku odesłania do niniejszego ustępu stosuje się art. 4 rozporządzenia (UE) nr 182/2011.	

Or. en

Poprawka 337
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Artykuł 8	***skreśla się***
Procedura komitetowa	
1. Komisję wspomaga komitet. Komitet ten jest komitetem w rozumieniu rozporządzenia (UE) nr 182/2011.	
2. W przypadku odesłania do niniejszego ustępu stosuje się art. 4 rozporządzenia (UE) nr 182/2011.	

Or. en

Poprawka 338
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – nagłówek

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Procedura komitetowa	***Wykonywanie przekazanych uprawnień***

Or. en

Poprawka 339
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*

1. ***Komisję wspomaga komitet. Komitet ten jest komitetem w rozumieniu rozporządzenia (UE) nr 182/2011***.	1. ***Powierzenie Komisji uprawnień do przyjmowania aktów delegowanych podlega warunkom określonym w niniejszym artykule***.

Or. en

Poprawka 340
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1a. Przekazanie uprawnień, o którym mowa w art. 4 ust. 2, może zostać w dowolnym momencie odwołane przez Parlament Europejski lub przez Radę. Decyzja o odwołaniu kończy przekazanie określonych w niej uprawnień. Decyzja o odwołaniu staje się skuteczna następnego dnia po jej opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub w późniejszym terminie określonym w tej decyzji. Nie wpływa ona na ważność już obowiązujących aktów delegowanych.

Or. en

Poprawka 341
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 1 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1b. Przed przyjęciem aktu delegowanego Komisja konsultuje się z ekspertami wyznaczonymi przez każde państwo członkowskie zgodnie z zasadami określonymi w Porozumieniu międzyinstytucjonalnym z dnia 13

kwietnia 2016 r. w sprawie lepszego stanowienia prawa.

Or. en

Poprawka 342
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 1 c (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1c. Niezwłocznie po przyjęciu aktu delegowanego Komisja przekazuje go równocześnie Parlamentowi Europejskiemu i Radzie.

Or. en

Poprawka 343
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 1 d (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	1d. Akt delegowany przyjęty na podstawie art. 4 ust. 2 wchodzi w życie tylko wówczas, gdy ani Parlament Europejski, ani Rada nie wyraziły sprzeciwu w terminie dwóch miesięcy od przekazania tego aktu Parlamentowi Europejskiemu i Radzie, lub gdy przed upływem tego terminu zarówno Parlament Europejski, jak i Rada poinformowały Komisję, że nie wniosą sprzeciwu. Termin ten przedłuża się o [dwa miesiące] z inicjatywy Parlamentu Europejskiego lub Rady.

Or. en

Poprawka 344
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 8 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
2. ***W przypadku odesłania do niniejszego ustępu stosuje się art. 4 rozporządzenia (UE) nr 182/2011***.	2. ***Uprawnienia do przyjęcia aktów delegowanych, o których mowa w art. 4 ust. 2, powierza się Komisji na okres czterech lat od dnia … [data wejścia w życie podstawowego aktu ustawodawczego lub inna data ustalona przez współprawodawców]. Komisja sporządza sprawozdanie dotyczące przekazania uprawnień nie później niż dziewięć miesięcy przed końcem tego czteroletniego okresu. Przekazanie uprawnień zostaje automatycznie przedłużone na takie same okresy, chyba że Parlament Europejski lub Rada sprzeciwią się takiemu przedłużeniu nie później niż trzy miesiące przed końcem każdego okresu.***

Or. en

Poprawka 345
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ***ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym***	Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ***wzmocniło egzekwowanie i*** monitorowanie ***przez państwa***

świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracowników delegowanych oraz wspierało*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.

członkowskie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracownikom delegowanym, wspiera*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich ***oraz usprawniło gromadzenie danych na temat delegowania pracowników i jednocześnie wymogi administracyjne dotyczące swobody świadczenia usług***.

W związku z tą oceną Komisja konsultuje się z właściwymi organami krajowymi państw członkowskich i z partnerami społecznymi. W ramach tej oceny Komisja ocenia również, jakie dodatkowe wymogi informacyjne należałoby uwzględnić w standardowym formularzu i we wspólnym zestawie minimalnych wymogów. Ponadto Komisja bada możliwość zbliżenia pod względem technicznym zgłoszenia delegowania i wniosku o wydanie dokumentu przenośnego A1.

Or. en

Poprawka 346
Grégory Allione, Valérie Devaux, Stéphanie Yon-Courtin, Marie-Pierre Vedrenne, Sandro Gozi

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie ***skutecznie*** ograniczyło ***bariery*** administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym	Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. ***Z uwagi na sprawozdania E. Letty[1a] i M. Draghiego[2a]*** w sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie ograniczyło ***przeszkody*** administracyjne w swobodnym świadczeniu usług***, skutecznie ograniczyło fragmentację rynku wewnętrznego, przyczyniło się do***

na celu zapewnienie ochrony ***pracowników delegowanych oraz wspierało*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.

zwalczania dumpingu socjalnego, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracownikom delegowanym oraz wspiera*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich. ***Ponadto analizuje się potencjalne przyszłe wykorzystanie publicznego interfejsu na potrzeby oświadczeń składanych przez usługodawców mających siedzibę poza Unią i wysyłających pracowników i osoby samozatrudnione do państwa członkowskiego w celu świadczenia usług. Komisja konsultuje się również z odpowiednimi zainteresowanymi stronami.***

[1a] Sprawozdanie E. Letty „Much more than a market: Empowering the Single Market to deliver a sustainable future and prosperity for all EU Citizens" [Znacznie więcej niż rynek. Wzmocnienie jednolitego rynku w celu zapewnienia zrównoważonej przyszłości i dobrobytu wszystkim obywatelom UE], kwiecień 2024 r.

[2a] Sprawozdanie M. Draghiego „The future of European competitiveness" [Przyszłość europejskiej konkurencyjności], wrzesień 2024 r.

Or. en

Poprawka 347
Andreas Schwab, Pascal Arimont, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania	Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania

niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony pracowników delegowanych oraz wspierało związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.	niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony pracowników delegowanych oraz wspierało związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich. ***W sprawozdaniu analizuje się możliwość wprowadzenia zharmonizowanej obowiązkowej deklaracji dla wszystkich państw członkowskich. Bada się również możliwość rozszerzenia ponownego wykorzystywania danych i korzystania z publicznego interfejsu na dokument przenośny A1 oraz analizuje, w jaki sposób w przyszłości połączyć te dwa elementy pod względem technicznym i prawnym w jedną deklarację. Komisja konsultuje się z zainteresowanymi stronami i uwzględnia ich opinię.***

Or. en

Poprawka 348
Pascal Arimont, Andreas Schwab, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [***pięć lat*** po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie	Do dnia [***trzy lata*** po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ***poprawiło funkcjonowanie rynku wewnętrznego,***

zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony pracowników delegowanych oraz wspierało związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.	***zachęciło państwa członkowskie do korzystania z publicznego interfejsu,*** ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony pracowników delegowanych oraz wspierało związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich. ***Na potrzeby tego sprawozdania Komisja uwzględnia opinie odpowiednich zainteresowanych stron, w tym partnerów społecznych i krajowych organów egzekwowania prawa, i poświęca tym opiniom szczególną uwagę w ocenie, ponieważ od tych podmiotów zależy prawidłowe stosowanie prawodawstwa.***

Or. en

Uzasadnienie

Zmiana projektu sprawozdania.

W poprawce podkreśla się potrzebę uwzględnienia w procesie oceny informacji zwrotnych od krajowych organów egzekwowania prawa uczestniczących państw członkowskich, ponieważ ich wiedza fachowa na temat faktycznych warunków inspekcji i kontroli w terenie stanowi istotną wartość dodaną, jeśli chodzi o usprawnienie publicznego interfejsu.

Poprawka 349
Brigitte van den Berg, Svenja Hahn, Jana Toom, Hristo Petrov

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [***pięć lat*** po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom	Do dnia [***trzy lata*** po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ***poprawiło***

członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu ***zapewnienie*** ochrony pracowników delegowanych oraz ***wspierało*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.	***funkcjonowanie rynku wewnętrznego, ograniczyło fragmentację rynku wewnętrznego,*** ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu ***poprawę*** ochrony pracowników delegowanych oraz ***wzmocniło*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich. ***Sporządzając sprawozdanie, Komisja dba o uwzględnienie opinii odpowiednich zainteresowanych stron, w tym partnerów społecznych i usługodawców, w szczególności MŚP.***

Or. en

Poprawka 350
Arba Kokalari, Andrea Wechsler, Angelika Winzig, Henrik Dahl

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony pracowników delegowanych oraz wspierało związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.	Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony pracowników delegowanych oraz wspierało związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich. ***Sprawozdanie zawiera ocenę przyjazności dla użytkownika. Proponuje się w nim również dalsze usprawnienia w celu uproszczenia procedur.***

Or. en

Poprawka 351
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ***ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne*** monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracowników delegowanych oraz wspierało*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.	Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ***wzmocniło egzekwowanie i*** monitorowanie ***przez państwa członkowskie*** zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracownikom delegowanym, wspiera*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich ***oraz usprawniło gromadzenie danych na temat delegowania pracowników i jednocześnie wymogi administracyjne dotyczące swobody świadczenia usług***.

Or. en

Poprawka 352
Kosma Złotowski

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [***pięć lat*** po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W	Do dnia [***trzy lata*** po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W

sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie ***skutecznie*** ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracowników delegowanych oraz wspierało*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.	sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług***, ograniczyło koszty i dostępność usług transgranicznych***, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z prawodawstwem UE mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracownikom delegowanym oraz wspiera*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.
	Or. en

Poprawka 353
Sebastian Kruis, Rachel Blom, Elisabeth Dieringer, Filip Turek, Ernő Schaller-Baross, Marie Dauchy, Mélanie Disdier, Séverine Werbrouck

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z ***prawodawstwem UE*** mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracowników delegowanych oraz wspierało*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.	Do dnia [pięć lat po wejściu w życie niniejszego rozporządzenia] Komisja składa sprawozdanie na temat doświadczeń zdobytych w trakcie stosowania niniejszego rozporządzenia. W sprawozdaniu bada się w szczególności, w jakim stopniu niniejsze rozporządzenie skutecznie ograniczyło bariery administracyjne w swobodnym świadczeniu usług, ułatwiło państwom członkowskim skuteczne monitorowanie zgodności z ***prawem unijnym i krajowym*** mającym na celu zapewnienie ochrony ***pracownikom delegowanym oraz wspiera*** związaną z tym współpracę administracyjną między właściwymi organami krajowymi w państwach członkowskich.
	Or. en

Poprawka 354
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	W sprawozdaniu ocenia się w szczególności zakres, w jakim rozporządzenie przyczynia się do identyfikowania i eliminowania schematów delegowania wysokiego ryzyka, w tym z udziałem przedsiębiorstw o udokumentowanej historii podważania praw związkowych i wolności zrzeszania się, na przykład poprzez systematyczne wykorzystywanie pracowników delegowanych jako łamistrajków, co było widoczne na przykładzie Tesli.

Or. en

Poprawka 355
Hanna Gedin, Per Clausen

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 9 – akapit 1 b (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	W związku z tą oceną Komisja konsultuje się z właściwymi organami krajowymi państw członkowskich i z partnerami społecznymi. W ramach tej oceny Komisja ocenia również, jakie dodatkowe wymogi informacyjne należałoby dodać do standardowego formularza i do wspólnego zestawu minimalnych wymogów.

Or. en

Poprawka 356
Kosma Złotowski

Wniosek dotyczący rozporządzenia

Artykuł 10 – akapit 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie po upływie trzech miesięcy od daty jego opublikowania w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej.	Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie po upływie trzech miesięcy od daty jego opublikowania w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej. ***Stosuje się je od dnia 1 stycznia 2027 r.***

Or. en

Poprawka 357
Andreas Schwab, Pascal Arimont, Andrea Wechsler

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 10a
	Załącznik Ia (nowy)
	WYKAZ WYMOGÓW INFORMACYJNYCH NA POTRZEBY WSPÓLNEGO STANDARDOWEGO FORMULARZA ELEKTRONICZNEGO – ELEKTRONICZNE ZGŁOSZENIE DELEGOWANIA PRACOWNIKÓW
	A. Informacje o usługodawcy
	1. Tożsamość osoby składającej oświadczenie (imię i nazwisko, numer telefonu, e-mail)[1a]
	2. Rodzaj delegowania:
	a) delegowanie na podstawie umowy o świadczenie usług;
	b) delegowanie wewnątrz grupy;
	c) delegowanie przez agencję pracy tymczasowej.
	2a. W odniesieniu do każdego rodzaju delegowania, czy delegowanie:
	a) dotyczy podwykonawcy [tak] [nie];
	b) jest delegowaniem łańcuchowym/podwójnym [tak] [nie].

3. Nazwa przedsiębiorstwa delegującego

4. Państwo siedziby przedsiębiorstwa delegującego

5. Pełny adres pocztowy przedsiębiorstwa delegującego (ulica, numer domu, miejscowość, kod pocztowy, państwo)

6. Dane kontaktowe przedsiębiorstwa delegującego (numer telefonu, e-mail) [ogólny telefon i e-mail, a nie osoba wyznaczona do kontaktów]

7. Dziedzina działalności (klasyfikacja NACE z opisem w celu określenia klasyfikacji NACE)

8. Unijny numer identyfikacyjny płatnika VAT

W przypadku braku danych: numer wpisu do ewidencji działalności gospodarczej przedsiębiorstwa delegującego w państwie członkowskim siedziby

B. Informacje o delegowanym pracowniku[1b]

1. Imię i nazwisko

2. Nazwa stanowiska lub jego opis

3. Data urodzenia

4. Numer dokumentu tożsamości

Obywatelstwo

6. Adres e-mail (jeżeli funkcjonalność portalu elektronicznego umożliwia automatyczne wysłanie kopii zgłoszenia do delegowanego pracownika)

C. Informacje o delegowaniu

1. Spodziewana data rozpoczęcia i zakończenia delegowania LUB

przewidywana data rozpoczęcia i przewidywany czas trwania delegowania (automatyczne obliczanie drugiej wartości)

2. Charakter świadczonej usługi lub charakter działalności (klasyfikacja NACE z opisem w celu identyfikacji klasyfikacji NACE)

3. Adres lub adresy miejsca pracy:

a) adres usługobiorcy jako miejsca pracy lub

b) inne miejsca pracy (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość lub współrzędne geograficzne)

4. Dostępność dokumentów:

a) od osoby wyznaczonej do kontaktów z właściwymi organami;

b) w miejscu pracy;

c) inne miejsce (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość) lub

d) elektronicznie

D. D. Informacje o osobie, która ma kontaktować się z właściwymi organami w przyjmującym państwie członkowskim (art. 9 ust. 1 lit. e) dyrektywy 2014/67/UE)

1. Wskazanie, czy osoba wyznaczona do kontaktów jest:

a) jednym z pracowników delegowanych;

b) inną osobą fizyczną;

c) przedsiębiorstwem.

2. Imię i nazwisko LUB nazwa przedsiębiorstwa

3. Telefon (tylko w przypadku pkt 1 lit. b) lub c))

4. E-mail (tylko w przypadku pkt 1 lit. b) lub c))

5. Pełny adres pocztowy (ulica, numer domu, miejscowość, kod pocztowy, kraj) (tylko w przypadku pkt 1 lit. b) lub c))

E. Informacje o usługobiorcy

Jeżeli w sekcji A pkt 2 wskazano jeden z następujących rodzajów delegowania: delegowanie na podstawie umowy o świadczenie usług lub delegowanie wewnątrz grupy -

1. Rodzaj usługobiorcy:

a) przedsiębiorstwo[1c] lub

b) osoba prywatna

2. Nazwa usługobiorcy (w przypadku przedsiębiorstwa)

3. Adres usługobiorcy (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość) (w przypadku przedsiębiorstwa)

LUB

numer identyfikacyjny spółki / numer identyfikacji podatkowej usługobiorcy w przyjmującym państwie członkowskim (w przypadku przedsiębiorstwa)

Jeżeli w sekcji A pkt 2 wskazano następujący rodzaj delegowania: delegowanie przez agencję pracy tymczasowej -

1. Nazwa przedsiębiorstwa użytkownika

2. Adres przedsiębiorstwa użytkownika (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość)

LUB

numer identyfikacyjny / numer identyfikacji podatkowej przedsiębiorstwa użytkownika w przyjmującym państwie członkowskim

---

[1a] W przypadku głównego formularza UE informacja ta jest już być może dostępna za pośrednictwem EU Login i można ją wstawić do formularza.

[1b] Indywidualnie dla każdego delegowanego pracownika.

[1c] Celem jest uwzględnienie wszystkich podmiotów gospodarczych.

Or. en

Poprawka 358
Johan Danielsson, Marc Angel, Gabriele Bischoff, Marianne Vind, Vivien Costanzo, Vilija Blinkevičiūtė, Brando Benifei, Marit Maij, Laura Ballarín Cereza, Adnan Dibrani, Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel, Elisabeth Grossmann, François Kalfon

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 10a
	ZAŁĄCZNIK I – Standardowy formularz
	A. INFORMACJE O USŁUGODAWCY
	1. Tożsamość osoby składającej oświadczenie (imię i nazwisko, numer telefonu, e-mail)
	2. Rodzaj delegowania:
	a) delegowanie na podstawie umowy o świadczenie usług;
	b) delegowanie wewnątrz grupy;
	c) delegowanie przez agencję pracy tymczasowej.
	2a. W odniesieniu do każdego rodzaju delegowania, czy delegowanie:
	a) dotyczy podwykonawcy [tak] [nie];
	b) jeżeli odpowiedź na pytanie zawarte w podpunkcie a) brzmi „tak” - numer wpisu do ewidencji działalności gospodarczej głównego wykonawcy;
	c) jest delegowaniem łańcuchowym/podwójnym [tak] [nie].
	3. Nazwa przedsiębiorstwa delegującego
	4. Państwo siedziby przedsiębiorstwa delegującego
	5. Pełny adres pocztowy przedsiębiorstwa delegującego (ulica, numer domu, miejscowość, kod pocztowy, państwo)
	6. Dane kontaktowe przedsiębiorstwa delegującego (numer telefonu, e-mail) [ogólny telefon i e-mail, a nie osoba wyznaczona do kontaktów]
	7. Tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej przedsiębiorstwo w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer dowodu tożsamości)
	8. Dziedzina działalności (zgodnie z obowiązującym krajowym systemem klasyfikacji, a jeżeli nie ma takiego

systemu - klasyfikacja NACE z opisem w celu identyfikacji klasyfikacji NACE)

9. W stosownych przypadkach numer identyfikacji podatkowej UE

10. Numer wpisu do ewidencji działalności gospodarczej przedsiębiorstwa delegującego w państwie członkowskim siedziby

11. Numer zezwolenia na prowadzenie agencji pracy tymczasowej (w stosownych przypadkach)

B. INFORMACJE O DELEGOWANYM PRACOWNIKU

1. Imię i nazwisko

2. Nazwa stanowiska lub opis pracy, jaka ma być wykonywana w trakcie delegowania

3. Kwalifikacje zawodowe

4. Data urodzenia

5. Numer paszportu lub dowodu osobistego (musi odpowiadać formie identyfikacji stosowanej przez daną osobę podczas jej pobytu w przyjmującym państwie członkowskim)

6. Osobisty numer identyfikacyjny, taki jak numer identyfikacji podatkowej lub numer ubezpieczenia społecznego

7. Obywatel państwa trzeciego [tak] [nie]

- Jeżeli tak: obywatelstwo

8. Data rozpoczęcia stosunku pracy w państwie członkowskim dotychczasowego zatrudnienia

9. Państwo członkowskie ubezpieczenia do celów zabezpieczenia społecznego

10. Numer telefonu i adres e-mail delegowanego pracownika

C. INFORMACJE O DELEGOWANIU

1. Data rozpoczęcia i zakończenia delegowania LUB data rozpoczęcia i

przewidywany czas trwania delegowania (automatyczne obliczanie drugiej wartości)

2. Rodzaj świadczonej usługi lub prowadzonej działalności (zgodnie z obowiązującym krajowym systemem klasyfikacji, a jeżeli nie ma takiego systemu - klasyfikacja NACE z opisem w celu identyfikacji klasyfikacji NACE)

3. Adres lub adresy miejsca pracy:

a) adres usługobiorcy jako miejsca pracy lub

b) inne miejsca pracy (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość lub współrzędne geograficzne)

Wypełnia się dla wszystkich pracowników razem lub indywidualnie dla każdego pracownika.

4. Godziny pracy:

- godzina rozpoczęcia w miejscu pracy

- godzina zakończenia w miejscu pracy

- dni wolne w tygodniu

5. Stawka godzinowa wynagrodzenia lub premii

6. Poniesione koszty podróży (tak) (nie)

7. Poniesione koszty wyżywienia (tak) (nie)

8. Poniesione koszty zakwaterowania (tak) (nie)

9. Zakwaterowanie zbiorowe (tak) (nie)

- Jeżeli tak: adres (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość lub współrzędne geograficzne)

10. Dostępność dokumentów:

a) od osoby wyznaczonej do kontaktów z właściwymi organami;

b) w miejscu pracy;

c) inne miejsce (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość) lub

d) elektronicznie

D. INFORMACJE O OSOBIE DO KONTAKTÓW Z WŁAŚCIWYMI ORGANAMI W PAŃSTWIE PRZYJMUJĄCYM (art. 9 ust. 1 lit. e) dyrektywy 2014/67/UE)

1. Wskazanie, czy osoba wyznaczona do kontaktów jest:

a) inną osobą;

b) przedsiębiorstwem.

2.

Jeżeli a):

- imię i nazwisko oraz osobisty numer identyfikacyjny, taki jak numer identyfikacji podatkowej lub ubezpieczenia społecznego, numer paszportu lub numer dowodu tożsamości

Jeżeli b):

- nazwa przedsiębiorstwa i numer wpisu do ewidencji działalności gospodarczej

4. Telefon i e-mail

6. Adres (ulica, numer domu, miejscowość, kod pocztowy, kraj)

E. INFORMACJE O USŁUGOBIORCY

Jeżeli w sekcji A pkt 2 wskazano jeden z następujących rodzajów delegowania:

- delegowanie na podstawie umowy o świadczenie usług

- delegowanie wewnątrz grupy

1. Rodzaj usługobiorcy:

a) przedsiębiorstwo lub

b) osoba prywatna

2. Nazwa usługobiorcy (w przypadku przedsiębiorstwa)

3. Tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej przedsiębiorstwo w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer

dowodu tożsamości)

4. Adres usługobiorcy (w przypadku przedsiębiorstwa) (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość)

5. Numer identyfikacyjny usługobiorcy w przyjmującym państwie członkowskim (w przypadku przedsiębiorstwa)

Jeżeli w sekcji A pkt 2 wskazano następujący rodzaj delegowania:

- delegowanie przez agencję pracy tymczasowej

1. Nazwa przedsiębiorstwa użytkownika

Tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej usługobiorcę w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer dowodu tożsamości)

3. Adres przedsiębiorstwa użytkownika (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość)

4. Numer identyfikacyjny przedsiębiorstwa użytkownika w przyjmującym państwie członkowskim w przypadku delegowania podwójnego lub łańcuchowego

5. Nazwa przedsiębiorstwa użytkownika i tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej usługobiorcę w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer dowodu tożsamości)

Or. en

Poprawka 359
Kim Van Sparrentak, Villy Søvndal
w imieniu grupy Vert/ALE

Wniosek dotyczący rozporządzenia
Artykuł 10 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	Artykuł 10a

Załącznik I – Standardowy formularz

A. INFORMACJE O USŁUGODAWCY

1. Tożsamość osoby składającej oświadczenie (imię i nazwisko, numer telefonu, e-mail)

2. Rodzaj delegowania:

a) delegowanie na podstawie umowy o świadczenie usług;

b) delegowanie wewnątrz grupy;

c) delegowanie przez agencję pracy tymczasowej.

2a. W odniesieniu do każdego rodzaju delegowania, czy delegowanie:

a) dotyczy podwykonawcy [tak] [nie];

b) jeżeli odpowiedź na pytanie zawarte w podpunkcie a) brzmi „tak" - numer wpisu do ewidencji działalności gospodarczej głównego wykonawcy;

c) jest delegowaniem łańcuchowym/podwójnym [tak] [nie].

3. Nazwa przedsiębiorstwa delegującego

4. Państwo siedziby przedsiębiorstwa delegującego

5. Pełny adres pocztowy przedsiębiorstwa delegującego (ulica, numer domu, miejscowość, kod pocztowy, państwo)

6. Dane kontaktowe przedsiębiorstwa delegującego (numer telefonu, e-mail) [ogólny telefon i e-mail, a nie osoba wyznaczona do kontaktów]

7. Tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej przedsiębiorstwo w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer dowodu tożsamości)

8. Dziedzina działalności (zgodnie z obowiązującym krajowym systemem klasyfikacji, a jeżeli nie ma takiego systemu - klasyfikacja NACE z opisem w celu identyfikacji klasyfikacji NACE)

9. W stosownych przypadkach numer

identyfikacji podatkowej UE

10. Numer wpisu do ewidencji działalności gospodarczej przedsiębiorstwa delegującego w państwie członkowskim siedziby

11. Numer zezwolenia na prowadzenie agencji pracy tymczasowej (w stosownych przypadkach)

B. INFORMACJE O DELEGOWANYM PRACOWNIKU

1. Imię i nazwisko

2. Nazwa stanowiska lub opis pracy, jaka ma być wykonywana w trakcie delegowania

3. Kwalifikacje zawodowe

4. Data urodzenia

5. Numer paszportu lub dowodu osobistego (musi odpowiadać formie identyfikacji stosowanej przez daną osobę podczas jej pobytu w przyjmującym państwie członkowskim) 6. Osobisty numer identyfikacyjny, taki jak numer identyfikacji podatkowej lub numer ubezpieczenia społecznego

7. Obywatel państwa trzeciego [tak] [nie]. Jeżeli tak - obywatelstwo

8. Data rozpoczęcia stosunku pracy w państwie członkowskim dotychczasowego zatrudnienia

9. Państwo członkowskie ubezpieczenia do celów zabezpieczenia społecznego

10. Numer telefonu i adres e-mail delegowanego pracownika

C. INFORMACJE O DELEGOWANIU

1. Data rozpoczęcia i zakończenia delegowania LUB data rozpoczęcia i przewidywany czas trwania delegowania (automatyczne obliczanie drugiej wartości)

2. Rodzaj świadczonej usługi lub

prowadzonej działalności (zgodnie z obowiązującym krajowym systemem klasyfikacji, a jeżeli nie ma takiego systemu - klasyfikacja NACE z opisem w celu identyfikacji klasyfikacji NACE)

3. Adres lub adresy miejsca pracy:

a) adres usługobiorcy jako miejsca pracy lub

b) inne miejsca pracy (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość lub współrzędne geograficzne)

Wypełnia się dla wszystkich pracowników razem lub indywidualnie dla każdego pracownika.

4. Godziny pracy:

- godzina rozpoczęcia w miejscu pracy

- godzina zakończenia w miejscu pracy

- dni wolne w tygodniu

5. Stawka godzinowa wynagrodzenia lub premii

6. Poniesione koszty podróży (tak) (nie)

7. Poniesione koszty wyżywienia (tak) (nie)

8. Poniesione koszty zakwaterowania (tak) (nie)

9. Zakwaterowanie zbiorowe (tak) (nie)

- Jeżeli tak: adres (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość lub współrzędne geograficzne)

10. Dostępność dokumentów:

a) od osoby wyznaczonej do kontaktów z właściwymi organami;

b) w miejscu pracy;

c) inne miejsce (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość) lub

d) elektronicznie

D. INFORMACJE O OSOBIE DO KONTAKTÓW Z WŁAŚCIWYMI ORGANAMI W PAŃSTWIE PRZYJMUJĄCYM (art. 9 ust. 1 lit. e)

dyrektywy 2014/67/UE)

1. Wskazanie, czy osoba wyznaczona do kontaktów jest:

a) inną osobą;

b) przedsiębiorstwem.

2.

Jeżeli a):

- imię i nazwisko oraz osobisty numer identyfikacyjny, taki jak numer identyfikacji podatkowej lub ubezpieczenia społecznego, numer paszportu lub numer dowodu tożsamości

Jeżeli b):

- nazwa przedsiębiorstwa i numer wpisu do ewidencji działalności gospodarczej

4. Telefon i e-mail

5. Adres (ulica, numer domu, miejscowość, kod pocztowy, kraj)

E. INFORMACJE O USŁUGOBIORCY

Jeżeli w sekcji A pkt 2 wskazano jeden z następujących rodzajów delegowania:

- delegowanie na podstawie umowy o świadczenie usług

- delegowanie wewnątrz grupy

1. Rodzaj usługobiorcy:

a) przedsiębiorstwo lub

b) osoba prywatna

2. Nazwa usługobiorcy (w przypadku przedsiębiorstwa)

3. Tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej przedsiębiorstwo w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer dowodu tożsamości)

4. Adres usługobiorcy (w przypadku przedsiębiorstwa) (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość)

5. Numer identyfikacyjny usługobiorcy w

przyjmującym państwie członkowskim (w przypadku przedsiębiorstwa)

Jeżeli w sekcji A pkt 2 wskazano następujący rodzaj delegowania:

- delegowanie przez agencję pracy tymczasowej

1. Nazwa przedsiębiorstwa użytkownika

Tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej usługobiorcę w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer dowodu tożsamości)

3. Adres przedsiębiorstwa użytkownika (ulica, numer domu, kod pocztowy, miejscowość)

4. Numer identyfikacyjny przedsiębiorstwa użytkownika w przyjmującym państwie członkowskim w przypadku delegowania podwójnego lub łańcuchowego

5. Nazwa przedsiębiorstwa użytkownika i tożsamość przedstawiciela prawnego lub innej osoby reprezentującej usługobiorcę w postępowaniu administracyjnym i sądowym (imię i nazwisko, data i miejsce urodzenia, numer dowodu tożsamości)

Or. en